



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 31]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, सितम्बर 3, 1981/भाद्र 12, 1903

No. 31]

NEW DELHI, THURSDAY, SEPTEMBER 3, 1981/BHADRA 12, 1903

इस भाग में निम्न पृष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचनाएँ

नई दिल्ली, 3 मितम्बर, 1981

प्रा० अ० 53 (अ).—राज्य सभा के लिए उत्तर प्रदेश में निर्वाचित सदस्य थी एम० आर० शेरवानी की उनकी पदावधि के अवधारण में पूर्ण मृत्यु हो जाने के कारण राज्य सभा में एक फिरा हो गई है।

अतः, अब लाक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 147 की उपधारा (1) के उपधारों के अनुसरण में निर्वाचन आयोग उत्तर प्रदेश राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों में यह अपेक्षा करता है कि वे ऐसे हुई रिक्ति को भरने के लिए उक्त अधिनियम और तदीन बनाए गए नियमों और किए गए आदेशों के अनुसार 28 मितम्बर, 1981 से पूर्व एक अविवाक निर्वाचित कर दे।

[मा० 100/रा० स०-उ० प्र० /1/81(1)]

Now, therefore, in pursuance of the provisions of sub-section (1) of Section 147 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Uttar Pradesh to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person to fill the vacancy so caused before 28 September, 1981.

[No. 100/CS-UP/1/81(1)]

प्रा० अ० 54 (अ).—लाक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 को धारा 39 की उप-धारा (1) के उपधारों के अनुसरण में, निर्वाचन आयोग अपनी तारीख 3 मितम्बर, 1981 की अधिसूचना सं. 100/ग०/म०/उ० प्र०/1/81 (1) के अनुग्रहण में राज्य सभा के लिए होने वाले निर्वाचन के बारे में—

(क) नाम निर्देशन करने के लिए अंतिम तारीख, 10 मितम्बर 1981 (मुहर्यनिधार)

(ख) नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख, 11 मितम्बर, 1981 (शुक्रवार)

(ग) अभ्यर्थिताएँ वापस लेने की अंतिम तारीख, 14 मितम्बर, 1981 (सोमवार)

(घ) यह वारीख जिसको यदि शावधान हुआ तो मतदान होगा, तथा 23 सितम्बर, 1981 (मुध्राद)

ELECTION COMMISSION OF INDIA

NOTIFICATIONS

New Delhi, the 3rd September, 1981

O.N. 53(E).—Whereas a vacancy has occurred in the Council of States due to the death of Shri M R. Shervani, a member elected to the Council of States from Uttar Pradesh, before the expiration of his term of office;

(क) वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन समाप्त कर दिया जाएगा। 28 सितम्बर, 1981 (गोपनीय)
नियत करता है।

[मा० 100/रा० स०-उ० प्र०/1/81(2)]

O.N. 54(E).—In pursuance of the provisions of sub-section(1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-UP/1/81(1), dated 3 September, 1981—

- (a) 10 September, 1981 (Thursday), as the last date for making nominations;
- (b) 11 September, 1981 (Friday), as the date for the scrutiny of nominations;
- (c) 14 September, 1981 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) 23 September, 1981 (Wednesday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) 28 September, 1981 (Monday), as the date before which the election shall be completed.

[No. 100/CS-UP/1/81(2)]

आ० अ० 55 (अ)—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 56 के अनुसरण में निर्वाचन आयोग अपनी तारीख 3 सितम्बर, 1981 की अधिसूचना सं० 100/रा० स० उ० प्र०/1/81(1) के अनुसरण में राज्य सभा के लिये होने वाले निर्वाचन के लिये 10-30 बजे पूर्वाह्न से 2-30 बजे अरण्हत तक का समय उस समय के बहु में नियत करता है जिसके द्वारा यहि आवश्यक हुआ सो मतदान होगा।

[मा० 100/रा० स०-उ० प्र०/1/81(3)]

O.N. 55(E).—In pursuance of section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby fixes the hours from 10.30 a.m. to 2.30 p.m. as the hours during which a poll shall, if necessary, be taken for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-UP/1/81(1), dated 3 September, 1981.

[No. 100/CS-UP/1/81(3)]

आ० अ० 56 (अ)—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 21 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए निर्वाचन आयोग, उत्तर प्रदेश सरकार के परामर्श में अपनी अधिसूचना सं० 100/रा० स०/उ० प्र०/1/81(1), तारीख 3 सितम्बर, 1981 के अनुसरण में राज्य सभा के लिए होने वाले निर्वाचन के लिए सविवेक, उत्तर प्रदेश विधान सभा, लखनऊ, को इटिनिंग आफिसर के रूप में पदाभिषेक करता है।

[सं० 100/रा० स०-उ० प्र०/1/81(4)]

O.N. 56(E).—In exercise of the powers conferred by section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission, in consultation with the Government of Uttar Pradesh, hereby designates the Secretary, Uttar Pradesh Vidhan Sabha, Lucknow, to be the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No 100/CS-UP/1/81(1), dated 3 September, 1981.

[No. 100/CS-UP/1/81(4)]

आ० अ० 57 (अ)—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 22 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए निर्वाचन आयोग अपनी तारीख 3 सितम्बर, 1981 की अधिसूचना सं० 100/रा० स०-उ० प्र०/1/81(1) के अनुसरण में राज्य सभा के लिये

होने वाले निर्वाचन के लिये इटिनिंग आफिसर का उपर्युक्त कानून के पालन में महायता करने के लिये गंगुल मन्त्रिय, उत्तर प्रदेश विधान सभा, लखनऊ एवं नियुक्ति करता है।

[मा० 100/रा० स०-उ० प्र०/1/81(5)]

O.N. 57(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints the Joint Secretary, Uttar Pradesh Vidhan Sabha, Lucknow, to assist the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-UP/1/81(1), dated the 3 September, 1981, in the performance of his functions.

[No. 100/CS-UP/1/81(5)]

आ० अ० 58 (अ)—राज्य सभा के लिये उत्तर प्रदेश में निर्वाचन मदस्य श्री प्रकाश भंडरोला की उनकी पदावधि के अवसरात से पूर्व स्थापन के बीच के काण्डे राज्य सभा में एक रिक्ति हो गई है,

अतः प्रबल प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 147 की उपधारा (1) के उपबन्धों के अनुसार में निर्वाचन आयोग उत्तर प्रदेश राज्य को विधान सभा के निर्वाचित गद्यस्या में यह अपेक्षा करता है कि वे ऐसे ही रिक्ति का भरने के लिये उत्तर प्रदेश अधिनियम श्रीराम नवधीन बनाये गये नियमों और किये गए अदिशों के अनुसार तारीख 28 सितम्बर, 1981 से पूर्व एक व्यक्ति निर्वाचित कर दे।

[मा० 100/रा० स०-उ० प्र०/2/81(1)]

O.N. 58(E).—Whereas a vacancy has occurred in the Council of States due to the resignation of Shri Prakash Mehtiotia, a member elected to the Council of States from Uttar Pradesh before the expiration of his term of office.

Now, therefore, in pursuance of the provisions of sub-section (1) of Section 147 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Uttar Pradesh to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person to fill the vacancy so caused before 28 September, 1981.

[No. 100/CS-UP/2/81(1)]

आ० अ० 59 (अ)—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 39 की उपधारा (1) के उपबन्धों के अनुसार में निर्वाचन आयोग अपनी तारीख 3 सितम्बर, 1981 की अधिसूचना सं० 100/रा० स०-उ० प्र०/2/81(1) के अनुसरण में राज्य सभा के लिये होने वाले निर्वाचन के बारे में—

- (क) नामसंदेशन करने के लिये अन्तिम 10 सितम्बर, 1981
सारीख (बृहस्पतिवार)
- (ख) नाम निवेशनों की सत्रीका की तारीख 11 सितम्बर, 1981
(गुरुवार)
- (ग) अभ्यायनार्थ वापर तेज का अन्तिम 14 सितम्बर, 1981
(गंगवार)
- (घ) वर्त तारीख निम्नों वाले श्रावणक
द्वारा तो मतदान होगा . तथा (बुधवार)
- (ङ) वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन समाप्त
कर दिया जायेगा , 28 सितम्बर, 1981
(सोमवार)

नियत करता है।

[मा० 100/रा० स०-उ० प्र०/2/81(2)]

[भाग II—खण्ड 3(iii)]

O.N. 59(E).—In pursuance of the provisions of sub-section(1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-UP/2/81(1), dated 3 September, 1981 :—

- (a) 10 September, 1981 (Thursday), as the last date for making nominations;
- (b) 11 September, 1981 (Friday), as the date for the scrutiny of nominations;
- (c) 14 September, 1981 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) 23 September, 1981 (Wednesday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) 28 September, 1981 (Monday), as the date before which the election shall be completed

[No. 100/CS-UP/2/81(2)]

आ० अ० 60 (अ).—लोक प्रतिनिधित्व प्रधिनियम 1951 की धारा 56 के अनुसरण में निर्वाचन आयोग अपनी नारीख 3 मितम्बर, 1981 की अधिसूचना सं० 100/ग० स०-उ० प्र०/2/81(1) के अनुसरण में राज्य सभा के लिये होने वाले निर्वाचन के लिये 10.30 बजे पूर्वाह्न में 2.30 बजे अपराह्न तक वा समय उस समय के स्पष्ट में नियन्त करना है जिसके द्वारा यदि आवश्यक हृष्टा भी मतदान होगा।

[म० 100/ग० स०-उ० प्र०/2/81(3)]

O.N. 60(E).—In pursuance of section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby fixes the hours from 10.30 a.m. to 2.30 p.m. as the hours during which a poll shall, if necessary, be taken for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No 100/CS-UP/2/81(1), dated 3 September, 1981.

[No. 100/CS-UP/2/81(3)]

आ० अ० 61 (अ).—लोक प्रतिनिधित्व प्रधिनियम, 1951 की धारा 21 द्वारा प्राप्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, निर्वाचन आयोग, उत्तर प्रदेश सरकार के परामर्श से, अपनी अधिसूचना सं० 100/ग० स०-उ०

प्र०/2/81 (1), नारीख 3 मितम्बर 1981 के अनुसरण में राज्य सभा के लिये होने वाले निर्वाचन के लिये मत्तिव उत्तर प्रदेश विधान सभा, लखनऊ, को रिट्टिंग आफिसर के स्पष्ट में पदाधिकार करना है।

[म० 100/ग० स०-उ० प्र०/2/81(1)]

O.N. 61(E).—In exercise of the powers conferred by section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission, in consultation with the Government of Uttar Pradesh, hereby designates the Secretary, Uttar Pradesh Vidhan Sabha, Lucknow, to be the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-UP/2/81(1), dated 3 September, 1981

[No. 100/CS-UP/2/81(4)]

आ० अ० 62(अ).—लोक प्रतिनिधित्व प्रधिनियम 1951 की धारा 22 की उपायाग(1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए निर्वाचन आयोग अपनी नारीख 3 मितम्बर, 1981 की अधिसूचना सं० 100/ग० स०-उ० प्र०/2/81(1) के अनुसरण में राज्य सभा के लिये होने वाले निर्वाचन के लिये रिट्टिंग आफिसर को उसके कृत्यों के पालन में महायाता करने के लिये सम्मुख मत्तिव, उत्तर प्रदेश विधान सभा, लखनऊ, का नियुक्त करना है।

[म० 100/ग० स०-उ० प्र०/2/81(5)]

आवेदन से,

क० गणेशन, मत्तिव

भारत निर्वाचन आयोग।

O.N. 62(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints the Joint Secretary, Uttar Pradesh Vidhan Sabha, Lucknow, to assist the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-UP/2/81(1), dated the 3 September, 1981, in the performance of his functions

[No. 100/CS-UP/2/81(5)]

By Order,
K. GANESAN, Secy.
for the Election Commission of India.

